

V Bruseli 30. januára 2026
(OR. en)

5752/26
ADD 1

FIN 139
PE-L 5

POZNÁMKA K BODU I/A

Od: Rozpočtový výbor
Komu: Výbor stálych predstaviteľov/Rada
Predmet: Odporúčania Rady týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť výkonným agentúram za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024

- *prijatie*
 - *schválenie listu*
-

PRÍLOHA 1: Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie (CINEA).....	2
PRÍLOHA 2: Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru (EACEA).....	4
PRÍLOHA 3: Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP (EISMEA).....	7
PRÍLOHA 4: Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum (ERCEA).....	9
PRÍLOHA 5: Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu (HaDEA)	11
PRÍLOHA 6: Európska výkonná agentúra pre výskum (REA).....	13

ODPORÚČANIE RADY

Z

týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi

Európskej výkonnej agentúry pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie (CINEA)

za plnenie rozpočtu

Európskej výkonnej agentúry pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie

v rozpočtovom roku 2024

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie (CINEA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 s pripojenými odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže Rada víta skutočnosť, že pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 si nevyžadujú žiadne poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolutórium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolutórium.

V Bruseli

*Za Radu
predseda/predsedička*

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.

ODPORÚČANIE RADY

z

**týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi
Európskej výkonnej agentúry pre vzdelávanie a kultúru (EACEA)
za plnenie rozpočtu
Európskej výkonnej agentúry pre vzdelávanie a kultúru
v rozpočtovom roku 2024**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru (EACEA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 s pripojenými odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže si pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 vyžadujú určitú poznámku zo strany Rady, ktorá je pripojená k tomuto odporúčaní; keďže Rada zdôrazňuje význam, ktorý prikladá riešeniu tejto poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolutórium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolutórium.

V Bruseli

*Za Radu
predseda/predsedička*

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.

POZNÁMKA PRIPOJENÁ

**K ODPORÚČANIU RADY TÝKAJÚCEMU SA ABSOLUTÓRIA, KTORÉ SA MÁ UDELIŤ
EURÓPSKEJ VÝKONNEJ AGENTÚRE PRE VZDELÁVANIE A KULTÚRU (EACEA)**

Rada víta stanovisko Dvora audítorov, v ktorom sa uvádza, že ročná účtovná závierka výkonnej agentúry vyjadruje zo všetkých podstatných hľadísk verne jej finančnú situáciu k 31. decembru 2024, ako aj výsledky jej transakcií, peňažné toky a zmeny čistých aktív za príslušný rozpočtový rok v súlade s ustanoveniami nariadenia o rozpočtových pravidlách výkonnej agentúry, a že príslušné transakcie za rok 2024 sú zo všetkých významných hľadísk zákonné a správne. Napriek tomu je potrebné vzniesť jednu pripomienku.

Rada berie na vedomie pripomienky Dvora audítorov k transakciám, ktoré vykonal zamestnanec, ktorý nebol formálne vymenovaný ani delegovaný za účtovníka, ako aj k oneskorenému vykonaniu platieb. Rada si všíma opatrenia, ktoré sa už prijali, a vyzýva výkonnú agentúru, aby posilnila svoju vnútornú kontrolu a zlepšila svoje rozpočtové riadenie.

ODPORÚČANIE RADY

z

**týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi
Výkonnej agentúry pre Európsku radu pre inováciu a MSP (EISMEA)
za plnenie rozpočtu
Výkonnej agentúry pre Európsku radu pre inováciu a MSP
v rozpočtovom roku 2024**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP (EISMEA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 s pripojenými odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže Rada víta skutočnosť, že pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 si nevyžadujú žiadne poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolutórium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolutórium.

V Bruseli

*Za Radu
predseda/predsedička*

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.

ODPORÚČANIE RADY

Z

**týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi
Výkonnej agentúry Európskej rady pre výskum (ERCEA)
za plnenie rozpočtu
Výkonnej agentúry Európskej rady pre výskum
v rozpočtovom roku 2024**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum (ERCEA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 spolu s odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže Rada víta skutočnosť, že pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 si nevyžadujú žiadne poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolútorium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolútorium.

V Bruseli

Za Radu
predseda/predsedička

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.

ODPORÚČANIE RADY

Z

**týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi Európskej výkonnej agentúry
pre zdravie a digitalizáciu (HaDEA)
za plnenie rozpočtu
Európskej výkonnej agentúry pre zdravie a digitalizáciu
v rozpočtovom roku 2024**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu (HaDEA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 s pripojenými odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže Rada víta skutočnosť, že pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 si nevyžadujú žiadne poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolutórium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolutórium.

V Bruseli

*Za Radu
predseda/predsedička*

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.

ODPORÚČANIE RADY

Z

**týkajúce sa absolutória, ktoré sa má udeliť riaditeľovi
Európskej výkonnej agentúry pre výskum (REA)
za plnenie rozpočtu
Európskej výkonnej agentúry pre výskum
v rozpočtovom roku 2024**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie,

so zreteľom na vykonávacie rozhodnutie Komisie (EÚ) 2021/173 z 12. februára 2021, ktorým sa zriaďuje Európska výkonná agentúra pre klímu, infraštruktúru a životné prostredie, Európska výkonná agentúra pre zdravie a digitalizáciu, Európska výkonná agentúra pre výskum, Výkonná agentúra pre Európsku radu pre inováciu a MSP, Výkonná agentúra Európskej rady pre výskum a Európska výkonná agentúra pre vzdelávanie a kultúru a ktorým sa zrušujú vykonávacie rozhodnutia 2013/801/EÚ, 2013/771/EÚ, 2013/778/EÚ, 2013/779/EÚ, 2013/776/EÚ a 2013/770/EÚ¹,

so zreteľom na nariadenie Rady (ES) č. 58/2003 z 19. decembra 2002, ktoré stanovuje štatút výkonných agentúr, ktorým majú byť zverené niektoré úlohy v rámci riadenia programov Spoločenstva², a najmä na jeho článok 14 ods. 3,

¹ Ú. v. EÚ L 50, 15.2.2021, s. 9, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2021/173/oj.

² Ú. v. ES L 11, 16.1.2003, s. 1, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2003/58/oj>.

so zreteľom na nariadenie Komisie (ES) č. 1653/2004 z 21. septembra 2004, ktorým sa na základe nariadenia Rady (ES) č. 58/2003 o štatúte výkonných agentúr, poverených určitými úlohami týkajúcimi sa riadenia programov Spoločenstva, stanovuje vzorové finančné nariadenie pre výkonné agentúry¹, a najmä na jeho článok 66 prvý odsek,

po preskúmaní výkazu príjmov a výdavkov za rozpočtový rok 2024 a súvahy k 31. decembru 2024, ktoré zostavila Európska výkonná agentúra pre výskum (REA), ďalej len „výkonná agentúra“, a správy Dvora audítorov k ročným účtovným závierkam agentúr EÚ za rozpočtový rok 2024 spolu s odpoveďami výkonnej agentúry na pripomienky Dvora audítorov²,

keďže Rada víta skutočnosť, že pripomienky v správe Dvora audítorov týkajúcej sa rozpočtového roka 2024 si nevyžadujú žiadne poznámky,

keďže sa rozpočet výkonnej agentúry plnil tak, že na základe uvedeného preskúmania je možné udeliť za toto plnenie absolútorium,

TÝMTO Európskemu parlamentu ODPORÚČA, aby riaditeľovi výkonnej agentúry za plnenie rozpočtu v rozpočtovom roku 2024 udelil absolútorium.

V Bruseli

Za Radu
predseda/predsedička

¹ Ú. v. EÚ L 297, 22.9.2004, s. 6, ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2004/1653/oj>.

² Ú. v. EÚ C, C/2025/5734, 30.10.2025, ELI: <http://data.europa.eu/eli/C/2025/5734/oj>.